



KÖNIGLICH ENTSPANNEN

ROYAL RELAXATION



HERZLICH WILLKOMMEN IM KUR-ROYAL!

ANKOMMEN, WOHLFÜHLEN UND ENTSPANNEN

Mitten im idyllischen Kurpark von Bad Homburg befindet sich im Kaiser-Wilhelms-Bad das Kur-Royal Day Spa: Der perfekte Ort für alle, die ein paar Stunden dem Alltag entfliehen möchten, auf der Suche nach Entspannung sind und es genießen, sich einfach Zeit für sich zu nehmen. Lassen Sie sich rundum verwöhnen und tauchen Sie ein – oder ab: in unser Sole-Entspannungs-Bassin, unser Sand-Licht-Bad oder auch in unsere Sauna der Sinne.

Erleben Sie dabei die wohltuende Wirkung verschiedener Heilmittel, die direkt aus Bad Homburg stammen. Zum Beispiel unseren Heilton, die getrockneten Kräuter, Blumen und Gräser oder das Heilwasser. Neben den vielseitigen Verwöhnangeboten unseres Day Spas können Sie die unterschiedlichsten Behandlungen bei unseren erfahrenen Therapeuten dazu buchen. Von der Wellness-Massage, über die klassische Massage bis hin zu alternativen Heilmethoden: Sie haben die Wahl. Und sollten Sie sich einmal nicht entscheiden können, beraten wir Sie selbstverständlich gern.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!





WELCOME TO THE KUR-ROYAL!

ARRIVE, RELAX AND FEEL GOOD

Situated in the idyllic spa park of Bad Homburg, the Kur-Royal Day Spa is located in the Kaiser-Wilhelms-Bad building: the perfect place for those who wish to get away from it all for a few hours, who need some relaxation and simply enjoy taking time for themselves for once. Let yourself be pampered by us and choose how to take the plunge: in our saltwater relaxation pool, our sand-light bath or our sauna of the senses.

Experience for yourself the beneficial effects of various healing treatments that come directly from Bad Homburg. For example, our healing clay, dried herbs, flowers and grasses or our healing waters. In addition to the versatile indulgent offers of our Day Spa, you can book a variety of treatments with our expert therapists too. From the spa massage, the classic massage, to alternative healing methods: the choice is up to you. And if you find it difficult to decide, of course we are happy to advise you.

WE LOOK FORWARD TO SEEING YOU!



UNSERE VERWÖHNGESCHICHTE

Schon beim Betreten unseres Kur-Royal Day Spas wird klar: Das Kaiser-Wilhelms-Bad erzählt Geschichte. Eröffnet wurde das historische Bad mit seinen prachtvollen Räumen bereits im Jahr 1890. Doch schon vorher war das Örtchen am Rande des Taunus Anlaufpunkt für Adlige aus aller Welt, die anreisten, um die Ruhe des idyllischen Homburgs auszukosten und neue Energie zu sammeln. Selbst der Kaiser war hier gern zu Gast. Er schwärmte für das exklusive Ambiente des Kurparks und genoss die kühlen Winde des Taunus – heute auch als „Champagnerluft“ bekannt.

Mit der Eröffnung des Kaiser-Wilhelms-Bads kamen schließlich weitere illustre internationale Gäste, um die heilsamen, wohltuenden Anwendungen des Bades zu genießen. Bis heute hat das Kurbad sich seinen Charme bewahrt – nicht zuletzt wegen der Erhaltung der historischen Kuppel im Eingangsbereich und zahlreicher noch im Original erhaltener Architekturdetails.





OUR HISTORY OF INDULGENCE

The moment you walk into our Kur-Royal Day Spa, it's abundantly clear: Kaiser-Wilhelms-Bad has a story to tell! The historic Spa with its splendid rooms was opened in 1890. Even then, the town at the edge of the Taunus was already a destination for aristocrats from all over the world who travelled to savour the peace and quiet of idyllic Homburg and revive their energy. Even the Emperor was happy to be a guest here. He loved the exclusive ambience of the Spa Gardens and enjoyed the cool winds of the Taunus – now known today as “champagne air”.

The opening of the Kaiser-Wilhelms-Bad brought more illustrious international guests to enjoy the healing, soothing treatments of the spa. To this day, the spa has retained its charm – not least because of the preservation of the historic dome in the entrance area along with many other well-preserved original features.





UNSERE VERWÖHNWELTEN

OUR WORLDS OF INDULGENCE

SOLE-ENTSPANNUNGS-BASSIN

Tauchen Sie ein ins Solewasser unseres Sitz- und Liegebassins und genießen Sie die wohlige Wärme von ca. 30–32 Grad Celsius. *Wirkung: Die Salze im Wasser fördern die Durchblutung, die Muskulatur lockert sich.*

ODORIUM

In einer mild überwärmten Luft werden bei 45 Grad Celsius naturreine ätherische Öle und Essenzen verdunstet. Genießen Sie die entspannende oder belebende Wirkung – je nach Duftrichtung. *Wirkung: Die ätherischen Stoffe wirken harmonisierend auf das vegetative Nervensystem; Körper und Seele atmen auf.*

SALINE RELAXATION POOL

Plunge into the salt water of our sitting and lounging pool and enjoy the warmth at about 30–32 degrees Celsius. *Effect: The salt in the water promotes blood circulation and relaxes the muscles.*

ODORIUM

Pure natural essential oils and essences evaporate at 45 degrees Celsius in mildly heated air. Enjoy the relaxing or invigorating effect – depending on the scent. *Effect: The essential ingredients have a harmonising effect on the autonomic nervous system; and body and soul heave a sigh of relief.*



HEUDAMPFBAD

Für unser Heudampfbad nutzen wir die Kraft der Natur: Getrocknete Gräser, Kräuter und Wiesenblumen des Bad Homburger Kurparks werden erwärmt und sondern diese Wärme dann ab. Schultern, Rückenpartien oder auch Ihre Beckenregion können so entspannen.

Wirkung: Durch die schonende Erwärmung des Heus wird die natürliche Verbindung Cumarin freigesetzt. Diese sorgt für Entspannung und beruhigt; wirkt entzündungs- und ödemhemmend.

HAY STEAM BATH

We use the power of nature for our hay steam bath: dried grasses, herbs and wild flowers from the Bad Homburg Spa gardens are gently warmed then give this warmth off to the shoulders, back as well as the pelvic region so they become wonderfully relaxed.

Effect: When the hay is gently heated, the natural compound coumarin is released. This has a relaxing and calming effect; reduces inflammation and suppresses oedemas.

TIEFENWÄRME ROYAL - INFRAROT

Genießen Sie die wohltuende Wärmestrahlung. Ihre Muskulatur wird gelockert und Verspannungen lösen sich. Die Durchblutung Ihrer Haut und somit auch deren Sauerstoffzufuhr werden verbessert. Ideal zur Vorbereitung, wenn Sie im Anschluss eine Wellnessbehandlung gebucht haben. *Wirkung: Die Wärme lockert das Gewebe, lindert Schmerzen und reinigt Ihren Körper.*

ROYAL DEEP HEAT (INFRARED)

Enjoy soothing radiant heat. Loosening your muscles and dissolving tension. Improving the blood flow to your skin and thus its oxygen supply. Ideal preparation if you have booked a spa treatment afterwards. *Effect: The heat relaxes the tissues, relieves pain and cleanses your body.*





SALZKRISTALLGROTTE

Entspannen Sie in einem gesunden Mikroklima, kräftigen Sie Ihre Atemwege und das Immunsystem durch die natürliche Soleinhalation, die wichtige Mineralien und Spurenelemente liefert. *Wirkung: Stärkung der Immunabwehr, Verbesserung der Durchblutung der Atemwege.*

SALT CRYSTAL CAVE

Relax in a healthy microclimate, strengthen your airways and immune system with the natural brine, which provides essential minerals and elements. *Effect: Strengthens the immune system and improves the blood circulation of the respiratory tract.*

BAD HOMBURGER SOLEPARK

Im Mittelpunkt unseres Soleparks steht das Gradierwerk und die angenehme Parkatmosphäre. Genießen Sie die Impressionen aus dem Bad Homburger Kurpark und entspannen Sie auf unseren Relax-Liegen. Sole rieselt über Bündel aus Schwarzdornreisig und befeuchtet die Luft. Atmen Sie auf und inhalieren Sie die mit Salz angereicherte Luft in einem angenehmen staub- und allergenarmen Mikroklima. *Wirkung: Die winzigen, salzhaltigen Wassertröpfchen regen die Durchblutung der Lunge an und verbessern den Sauerstofftransport.*

BAD HOMBURG SOLEPARK

The focus of our Solepark is the gradation house and the pleasant park atmosphere. Enjoy the distinctive qualities of the Bad Homburg spa park and relax in our lounge chairs. Saline water trickles over bundles of blackthorn twigs, humidifying the air. Breathe in the salt-enriched air in a pleasant low-dust and low-allergen microclimate. *Effect: The tiny, salt-infused water droplets stimulate blood flow to the lungs and improve the flow of oxygen.*





TRAUMREISE

Erleben sie eine Reise der Sinne mit traumhaften Naturaufnahmen, untermalt durch beruhigende Naturklänge und Entspannungsmusik. Die unterschiedlichen audiovisuellen Eindrücke bieten Ihnen eine Pause von der Alltagsroutine. Unsere FirstClass Wellnessliegen laden zum Entspannen und Träumen ein.

Wirkung: Ganzheitliche Entspannung – Körper und Geist kommen in Balance.

DREAM JOURNEY

Experience a journey of the senses. Stunning recordings featuring tranquil sounds of nature combined with calming music. The different audiovisual impressions invite you to take a break from daily routine. Guests will be tempted to relax and dream on our FirstClass couches. *Effect: Holistic relaxation – body and mind are balanced.*



SAUNA DER SINNE

Wohlige Wärme, wechselnde Farb-Licht-Therapie und angenehme Düfte aktivieren bei einer Temperatur von 80 Grad Celsius Ihren Blutkreislauf und den Stoffwechsel. Regelmäßige Aufgüsse mit exklusiven Duftnuancen aus ätherischen Ölen verstärken die emotionale und körperliche Wirkung.
Wirkung: Unsere Sauna hilft dabei, Ihren Blutkreislauf zu aktivieren und regt Ihren Stoffwechsel an.

SAUNA OF THE SENSES

Comforting warmth, changing coloured light therapy and pleasant scents at a temperature of 80 degrees Celsius activate your bloodstream and metabolism. Regular sauna infusions with exclusive essential oils and scents enhance the emotional and physical effects. *Effect: Our sauna helps to activate your bloodstream and stimulates your metabolism.*



CALDARIUM

Unser Caldarium steht in der Tradition der römischen Dampfbäder: Erleben Sie das perfekte Zusammenspiel von Wärme und Feuchtigkeit bei einer geringen Grundtemperatur von 45 Grad Celsius und gleichzeitig hoher Luftfeuchtigkeit. *Wirkung: Die milde Überwärmung fördert die Durchblutung, Haut und Atmungsorgane werden befeuchtet, die zugesetzten Duft- und Kräuteressenzen verwöhnen Körper und Geist.*

EISBRUNNEN, EISNEBEL, SCHWALLDUSCHE

Nach dem Dampf- oder Saunabad reiben Sie Ihren erhitzten Körper mit den Eisstücken aus dem Eisbrunnen ab. Genießen Sie dabei das herrlich belebende Prickeln auf Ihrer Haut. Mit dem Eisnebel und der Schwalldusche runden Sie dieses Erlebnis eiskalt ab. *Wirkung: Die gletscherkalte Frische regt den Kreislauf an und stärkt das Immunsystem.*

KRÄUTERDUNSTBAD

Im Kräuterdunstbad genießen Sie ausgesuchte Kräuteressenzen bei milder und trockener Wärme. Atmen Sie den würzigen Dunst tief ein und spüren Sie die anregende Wirkung der frischen Tannenzweige, die auf dem beheizten Fußboden ausgelegt sind. *Wirkung: Die Tannennadeln reizen angenehm Ihre Fußreflexzonen, der Kräuterdunst fördert die Durchblutung und pflegt die Haut.*

CALDARIUM (APPROX. 45 °C)

Our Caldarium is reminiscent of the traditional Roman steam bath: Enjoy the perfect interplay of heat and moisture – at a low base temperature and extremely high humidity. *Effect: The mild heat stimulates blood circulation, your skin and respiratory organs are moistened, the aromatic and herbal essences that are added soothe both body and soul.*

ICE FOUNTAIN, ICE VAPOUR, WATERFALL SHOWER

After the steam or sauna bath, rub your heated body with pieces of ice from the ice fountain. Enjoy the wonderfully revitalising tingling on your skin. The ice vapour and waterfall shower complete this icy-cold experience. *Effect: The glacier-cold freshness stimulates your circulation and strengthens the immune system.*

HERBAL VAPOR BATH

Enjoy selected herbal essences in the mild and dry warmth of the Herbal Vapor Bath. Inhale the aromatic fragrance and feel the revitalizing effect of the fresh pine needles on the heated floor. *Effect: The pine needles pleasantly stimulate your foot reflex zones, while the herbal aroma stimulates circulation and cares for your skin.*





SAND-LICHT-BAD

Im warmen Sand erleben Sie einen ganzen Sommertag am Strand – inklusive Meeresrauschen und Sonnenschein. Lehnen Sie sich ganz entspannt zurück und genießen Sie Sonnenauf- und untergang. *Wirkung: Der kleine „Urlaub“ hellt die Stimmung auf.*

ORIENTALISCHES SOLEBAD

Für alle, die das Dampfbad lieben und etwas für Ihr Wohlbefinden und Ihre Schönheit tun möchten. In Verbindung mit unseren Peelings, die Sie am Counter erwerben können, eine wahre Wohltat für Ihre Haut. *Wirkung: Das Solebad mit Peeling entschlackt und entgiftet; fördert die Durchblutung Ihrer Haut und pflegt diese zugleich.*

SAND-LIGHT-BATH

Experience a whole summer's day on the beach in warm sand – including ocean waves and sunshine. Just lie back, relax and enjoy the sunrise and sunset. *Effect: This mini “holiday” will brighten your mood.*

ORIENTAL SALINE BATH

For all those who love steam rooms and want to do something for their wellbeing and beauty. A real treat for your skin when used together with our exfoliates, which can be purchased at the counter. *Effect: The saltwater pool with scrub detoxifies your body, promotes blood circulation of your skin whilst at the same time caring for it.*





DIE MASSAGE-ANGEBOTE IM KUR-ROYAL DAY SPA

Um Ihren Aufenthalt bei uns abzurunden, können Sie gern eins unserer zahlreichen Massage-Angebote in Anspruch nehmen. Egal ob Wellness- oder klassische Massage, Ganzkörper- oder Teilkörpermassage oder auch eins unserer Kombinationsangebote: Sie begeben sich stets in die Hände hochqualifizierter und erfahrener Therapeuten, Masseure und medizinischer Bademeister.

Bitte beachten Sie, dass unsere Massagen vor Ihrem Aufenthalt extra gebucht werden müssen – online oder auch telefonisch. Eine Beschreibung unseres kompletten Angebotes und die Kosten finden Sie in unserer Preisbroschüre.

RANGE OF MASSAGES AT THE KUR-ROYAL DAY SPA

To round off your stay with us, you can make the most of one of numerous massages. Whether specialty or classic massage, full-body or partial body massage or even one of our combination offers: you are always in the caring hands of our highly qualified and experienced therapists, massage therapists and balneotherapists .

Please note that our massages need to be booked extra and prior to your stay– online or by phone. Our price brochure contains a description of our complete range of massages including prices.

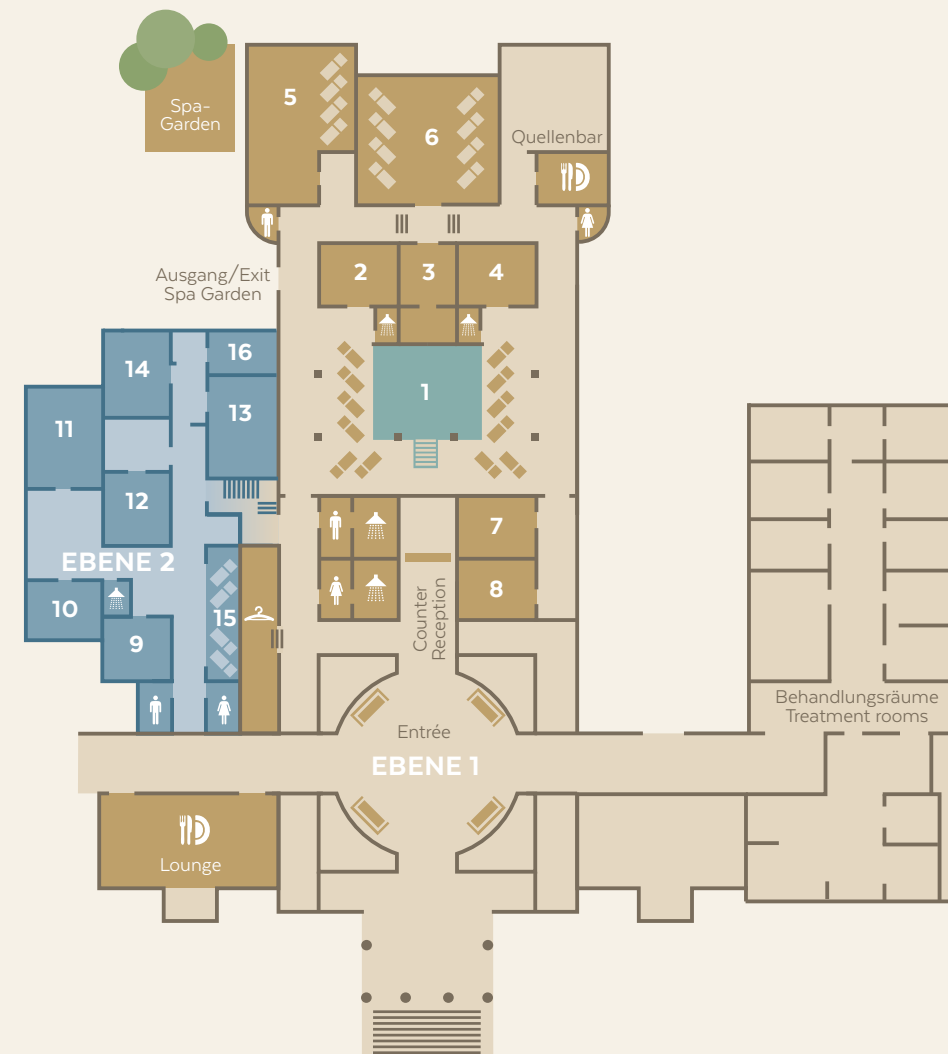
ÜBERSICHTSPLAN FLOOR PLAN

EBENE 1 (EG) LEVEL 1

- 1 Sole-Entspannungs-Bassin Saline relaxation pool
- 2 Odorium Odorium
- 3 Heudampfbad Hay Steam Bath
- 4 Tiefenwärme Royal Royal deep heat
- 5 Bad Homburger Solepark Bad Homburg Solepark
- 6 Salon Victoria
- 7 Salzkristallgrotte Salt crystal cave
- 8 Traumreise Dream journey
-  Garderobe Changing rooms
-  Dusche/WC Shower/WC
- Spa Garden (nur im Sommer) (during summer)
-  Quellenbar
-  Lounge

EBENE 2 (UG) LEVEL 2

- 9 Caldarium Caldarium
- 10 Kräuterdunstbad Herbal Vapor Bath
- 11 Sand-Licht-Bad Sand-light-bath
- 12 Orientalisches Solebad Oriental saline bath
- 13 Sauna der Sinne Sauna of the senses
- 14 Eisbrunnen Ice fountain, ice vapour, waterfall shower
- 15 Sternenhimmel Starry sky
- 16 Wasserbar Water dispenser



Bildnachweis/Copyrights

Alle Rechte liegen bei der Kur- und Kongreß-GmbH Bad Homburg v. d. Höhe.

Fotografen:
Johannes C. Elze
Hamish John Appleby
Nina Gerlach
Harald Welt

Foto Seite 26: © auremar - Fotolia

Druck: 10/2022 | 3.000

DER ENTSPANNUNG SO NAH

Das Kur-Royal Day Spa ist sowohl mit dem Auto als auch mit den öffentlichen Verkehrsmitteln gut zu erreichen. Oder zu Fuß – wenn Sie's nicht weit haben.

Und so erreichen Sie uns mit dem Auto:

- Autobahn A5 (Kassel-Frankfurt-Mannheim)
Ausfahrt Bad Homburg
- Autobahn A3 (Würzburg-Frankfurt-Köln) am Frankfurter Kreuz auf die A5 Richtung Kassel, Bad Homburg
- Richtung Stadtmitte, Casino und Kur-Royal Day Spa im Kaiser-Wilhelms-Bad

Mit den öffentlichen Verkehrsmitteln kommen Sie auf folgendem Weg zu uns:

- S-Bahn Linie S5 von Frankfurt nach Bad Homburg
- U-Bahn Linie U2 von Frankfurt nach Bad Homburg-Gonzenheim
- Stadtbus Linie 6 bis zum Kur-Royal Day Spa im „Kaiser-Wilhelms-Bad“

RELAXATION IS SO CLOSE

The Kur-Royal Day Spa is easy to reach by car or by public transport, or on foot – if you're not too far away.

And this is how you get to us by car:

- A5 motorway (Kassel-Frankfurt-Mannheim)
Bad Homburg exit
- A3 motorway (Würzburg-Frankfurt-Cologne) at the Frankfurter Kreuz onto the A5 towards Kassel, Bad Homburg exit
- Head towards the city centre, Casino and Kur-Royal Day Spa in Kaiser-Wilhelms-Bad

You can reach us by public transport as follows:

- S-Bahn S5 line from Frankfurt to Bad Homburg
- Underground U2 line from Frankfurt to Bad Homburg-Gonzenheim
- City bus number 6 to “Kaiser-Wilhelms-Bad”



WICHTIGE HINWEISE FÜR IHREN BESUCH

Damit Sie sich so gut es geht entspannen, stellen wir Ihnen für die Dauer Ihres Aufenthaltes gern ein paar frische Handtücher und ein Kur-Royal-Tuch zur Verfügung. Zusätzlich bitten wir Sie jedoch, Ihre Badesachen und rutschfeste Badeschuhe mitzubringen, denn außerhalb unserer Sauna verfügt unser Day Spa über keinen Nacktbereich.

Um Ihnen ein uneingeschränktes Wohlfühlerlebnis zu ermöglichen, begrenzen wir den Einlass in das Kur-Royal auf gleichzeitig 70 Gäste. Kinder und Jugendliche unter 16 Jahren dürfen unser Day Spa leider nicht besuchen.

Mehr Informationen und weitere Details zu unseren Anwendungen finden Sie auf unserer Homepage unter www.kur-royal.de. Hier können Sie auch direkt eine unserer zusätzlichen Behandlungen buchen. Gern auch telefonisch unter der: 06172-178 3178.

Wir freuen uns auf Sie und wünschen Ihnen einen entspannten Aufenthalt!

Ihr Team Kur-Royal Day Spa

IMPORTANT INFORMATION FOR YOUR VISIT

So that you can relax as much as possible, we provide you with a couple of fresh towels and a Kur-Royal-robe for the duration of your stay. However, we ask you to bring your bathing suit and non-slip flip flops too, because our Day Spa does not have a nude area outside the sauna area.

To give you an unrestricted feel-good experience, we allow a maximum of 70 guests into the Kur-Royal at any one time. Regrettably, children under 16 are not allowed in our Day Spa.

For more information and more details on our applications, visit our website at www.kur-royal.de. You can directly book one of our additional treatments here. Also by telephone on: + 49 (0)6172-178 3178.

We look forward to seeing you and wish you a relaxing stay!

Your team at the Kur-Royal Day Spa



Kur-Royal Day Spa

Kur- und Kongreß-GmbH
Kaiser-Wilhelms-Bad im Kurpark
61348 Bad Homburg v. d. Höhe
Telefon 06172 - 178 31 78
Telefax 06172 - 178 31 79
E-Mail info@kur-royal.de
Internet www.kur-royal.de
 KurRoyal